

LĒMUMI

PADOMES LĒMUMS (KĀDP) 2018/89

(2018. gada 22. janvāris),

ar ko groza Lēmumu (KĀDP) 2016/849 par ierobežojošiem pasākumiem pret Korejas Tautas Demokrātisko Republiku

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienību un jo īpaši tā 29. pantu,

ņemot vērā Padomes Lēmumu (KĀDP) 2016/849 (2016. gada 27. maijs) par ierobežojošiem pasākumiem pret Korejas Tautas Demokrātisko Republiku un ar ko atceļ Lēmumu 2013/183/KĀDP ⁽¹⁾,

ņemot vērā Savienības Augstās pārstāves ārlietās un drošības politikas jautājumos priekšlikumu,

tā kā:

- (1) Padome 2016. gada 27. maijā pieņēma Lēmumu (KĀDP) 2016/849.
- (2) Ņemot vērā to, ka Korejas Tautas Demokrātiskā Republika (KTDR) ir turpinājusi un paātrinājusi kodolprogrammas un ballistisko raķešu programmas, kas pārkāpj KTDR saistības, kuras ir izklāstītas vairākās ANO Drošības padomes rezolūcijās, par ko liecina pavisam nesenā ballistiskās raķetes palaišana, ko KTDR veica 2017. gada 28. novembrī, Lēmuma (KĀDP) 2016/849 III pielikumā iekļautajam personu un vienību sarakstam būtu jāpievieno septiņpadsmit personas.
- (3) Tāpēc būtu attiecīgi jāgroza Lēmuma (KĀDP) 2016/849 III pielikums,

IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

Lēmuma (KĀDP) 2016/849 III pielikumu groza tā, kā izklāstīts šā lēmuma pielikumā.

2. pants

Šis lēmums stājas spēkā dienā, kad to publicē Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī.

Briselē, 2018. gada 22. janvārī

Padomes vārdā –
priekšsēdētāja
F. MOGHERINI

⁽¹⁾ OVL 141, 28.5.2016., 79. lpp.

PIELIKUMS

Lēmuma (KĀDP) 2016/849 III pielikumā iedaļas “To personu saraksts, kas minētas 23. panta 1. punkta c) apakšpunktā un 27. panta 1. punkta c) apakšpunktā” apakšiedaļā “A. Personas” pievieno šādus ierakstus:

	Vārds, uzvārds	Informācija identifikācijai	Sarakstā iekļaušanas datums	Pamatojums
“2.	CHOE Chan Il		22.1.2018.	<i>Korea Heungjin Trading Company</i> , kas ir ANO sankciju sarakstā iekļauta vienība, <i>Dandong</i> biroja direktors. <i>Korea Heungjin</i> tirdzniecības vajadzībām izmanto uzņēmums <i>KOMID</i> , kas ir vēl viena ANO sankciju sarakstā iekļauta vienība. ANO Sankciju komiteja uzņēmumu <i>KOMID</i> sarakstā iekļāva 2009. gada aprīlī, un šis uzņēmums ir <i>KTDR</i> galvenais bruņojuma tirgotājs un ar ballistikajām raķetēm un parastajiem ieročiem saistīto preču un aprīkojuma galvenais eksportētājs.
3.	KIM Chol Nam		22.1.2018.	<i>Sobaeksu United Corp</i> , kas ir Savienības sankciju sarakstā iekļauta vienība, <i>Dandong</i> filiāles direktors. Pekinas filiāles pārstāvis uzņēmumam <i>Korea Changgwang Trading Corporation</i> , kuru ANO ekspertu grupa identificējusi kā citu nosaukumu uzņēmumam <i>KOMID</i> . Sankciju komiteja uzņēmumu <i>KOMID</i> sarakstā iekļāva 2009. gada aprīlī, un šis uzņēmums ir <i>KTDR</i> galvenais bruņojuma tirgotājs un ar ballistikajām raķetēm un parastajiem ieročiem saistīto preču un aprīkojuma galvenais eksportētājs.
4.	JON Chol Young	Pases Nr.: 563410192 Diplomāts <i>KTDR</i> vēstniecībā Angolā Dzimšanas datums: 30.4.1975.	22.1.2018.	Uzņēmuma <i>Green Pine Associated Corporation</i> pārstāvis Angolā un <i>KTDR</i> akreditēts diplomāts Angolā. <i>Green Pine</i> iekļauts ANO sankciju sarakstā saistībā ar tā darbībām, tostarp ANO noteiktā ieroču embargo pārkāpumiem. <i>Green Pine</i> ir arī piedalījies sarunās par Angolas jūras spēku kuģu renovācijas līgumiem, pārkāpjot Apvienoto Nāciju Organizācijas Drošības padomes rezolūcijās paredzētos aizliegumus.
5.	AN Jong Hyuk jeb An Jong Hyok	Diplomāts <i>KTDR</i> vēstniecībā Ēģiptē Dzimšanas datums: 14.3.1970. Pases Nr.: 563410155	22.1.2018.	Uzņēmuma <i>Saeng Pil Trading Corporation</i> , kas ir cits nosaukums uzņēmumam <i>Green Pine Associated Corporation</i> , pārstāvis un <i>KTDR</i> diplomāts Ēģiptē. <i>Green Pine</i> iekļauts ANO sankciju sarakstā saistībā ar tā darbībām, tostarp ANO noteiktā ieroču embargo pārkāpumiem. <i>An Jong Hyuk</i> bijis pilnvarots veikt visa veida darījumus <i>Saeng Pil</i> vārdā, tostarp parakstīt un pildīt līgumus un banku darījumus. Uzņēmums specializējas kuģu būvniecībā un elektronisko iekārtu un jūras navigācijas iekārtu izstrādē, ražošanā un uzstādīšanā.
6.	CHOL Yun	Trešais sekretārs <i>KTDR</i> vēstniecībā Ķīnā	22.1.2018.	ANO ekspertu grupa <i>Chol Yun</i> identificējusi kā kontaktpersonu <i>KTDR</i> uzņēmumam <i>General Precious Metal</i> , kas iesaistīts ANO aizliegtā ar kodolieročiem saistītā litija-6 tirdzniecībā, un <i>KTDR</i> diplomātu. <i>General Precious Metal</i> Savienība iepriekš identificējusi kā citu nosaukumu ANO sankciju sarakstā iekļautajai vienībai <i>Green Pine</i> .

	Vārds, uzvārds	Informācija identifikācijai	Sarakstā iekļaušanas datums	Pamatojums
7.	CHOE Kwang Hyok		22.1.2018.	<p>Choe Kwang Hyok ir bijis ANO sankciju sarakstā iekļautās vienības <i>Green Pine Associated Corporation</i> pārstāvis.</p> <p>ANO ekspertu grupa Choe Kwang Hyok identificējusi kā <i>Beijing King Helong International Trading Ltd</i> (cits <i>Green Pine</i> nosaukums) izpilddirektoru. ANO ekspertu grupa viņu arī identificējusi kā <i>Hong Kong King Helong Int'l Trading Ltd</i> direktoru un KTDR vienības <i>Korea Unhasu Trading Company</i> Pekinas pārstāvniecības biroja operatoru; arī tie ir citi <i>Green Pine</i> nosaukumi.</p>
8.	KIM Chang Hyok jeb James Jin vai James Kim	<p>Dzimšanas datums: 29.4.1963.</p> <p>Dzimšanas vieta: N. Hamgyong</p> <p>Pases Nr.: 472130058</p>	22.1.2018.	<p>ANO ekspertu grupa Kim Chang Hyok identificējusi kā <i>Pan Systems Pyongyang</i> pārstāvi Malaizijā. <i>Pan Systems Pyongyang</i> Savienība ir iekļāvusi sarakstā par palīdzību izvairīties no Apvienoto Nāciju Organizācijas Drošības padomes uzliktajām sankcijām, mēģinot pārdot ieročus un saistītus materiālus Eritrejai. <i>Pan Systems</i> arī atrodas Galvenā izlūkošanas biroja kontrolē un rīkojas tā vārdā; minēto biroju Apvienoto Nāciju Organizācija ir iekļāvusi sarakstā.</p> <p>Izveidojis daudzus kontus Malaizijā <i>Glocom</i> pastkastītes uzņēmumu vārdā, bet <i>Glocom</i> pats ir sarakstā iekļautās vienības <i>Pan Systems Pyongyang</i> pastkastītes uzņēmums.</p>
9.	PARK Young Han		22.1.2018.	<p><i>Beijing New Technology</i> direktors; ANO ekspertu grupa to identificējusi kā KOMID pastkastītes uzņēmumu. Sankciju komiteja uzņēmumu KOMID sarakstā iekļāva 2009. gada aprīlī, un šis uzņēmums ir KTDR galvenais bruņojuma tirgotājs un ar ballistikajām raķetēm un parastajiem ieročiem saistīto preču un aprīkojuma galvenais eksportētājs.</p> <p>Uzņēmuma <i>Guancaiweixing Trading Co., Ltd</i> juridiskais pārstāvis; ANO ekspertu grupa to identificējusi kā pārtverta ar militārām darbībām saistītu materiālu sūtījuma uz Eritreju sūtītāju 2012. gada augustā.</p>
10.	RYANG Su Nyo	<p>Dzimšanas datums: 11.8.1959.</p> <p>Dzimšanas vieta: Japāna</p>	22.1.2018.	<p><i>Pan Systems Pyongyang</i> direktors. <i>Pan Systems Pyongyang</i> Savienība ir iekļāvusi sarakstā par palīdzību izvairīties no Apvienoto Nāciju Organizācijas Drošības padomes uzliktajām sankcijām, mēģinot pārdot ieročus un saistītus materiālus Eritrejai. <i>Pan Systems</i> arī atrodas Galvenā izlūkošanas biroja kontrolē un rīkojas tā vārdā; minēto biroju Apvienoto Nāciju Organizācija ir iekļāvusi sarakstā.</p>
11.	PYON Won Gun	<p>Dzimšanas datums: 13.3.1968.</p> <p>Dzimšanas vieta: S. Phyongan</p> <p>Dienesta pases numurs: 836220035</p> <p>Pases Nr.: 290220142</p>	22.1.2018.	<p><i>Glocom, Pan Systems Pyongyang</i> pastkastītes uzņēmuma, direktors. <i>Pan Systems Pyongyang</i> Savienība ir iekļāvusi sarakstā par palīdzību izvairīties no Apvienoto Nāciju Organizācijas Drošības padomes uzliktajām sankcijām, mēģinot pārdot ieročus un saistītus materiālus Eritrejai. <i>Pan Systems</i> arī atrodas Galvenā izlūkošanas biroja kontrolē un rīkojas tā vārdā; minēto biroju Apvienoto Nāciju Organizācija ir iekļāvusi sarakstā.</p> <p><i>Glocom</i> reklamē radiosakaru iekārtas militārajām un paramilitārajām organizācijām.</p> <p>ANO ekspertu grupa Pyon Won Gun arī identificējusi kā KTDR valstspiederīgo, kas darbojas <i>Pan Systems Pyongyang</i>.</p>

	Vārds, uzvārds	Informācija identifikācijai	Sarakstā iekļaušanas datums	Pamatojums
12.	PAE Won Chol	Dzimšanas datums: 30.8.1969. Dzimšanas vieta: Pyongyang Diplomātiskās pases numurs: 654310150	22.1.2018.	ANO ekspertu grupa <i>Pae Won Chol</i> ir identificējusi kā KTDR valstspiederīgo, kas darbojas <i>Pan Systems Pyongyang</i> . <i>Pan Systems Pyongyang</i> Savienība ir iekļāvusi sarakstā par palīdzību izvairīties no Apvienoto Nāciju Organizācijas Drošības padomes uzliktajām sankcijām, mēģinot pārdot ieročus un saistītus materiālus Eritrejai. <i>Pan Systems</i> arī atrodas Galvenā izlūkošanas biroja kontrolē un rīkojas tā vārdā; minēto biroju Apvienoto Nāciju Organizācija ir iekļāvusi sarakstā.
13.	RI Sin Song		22.1.2018.	ANO ekspertu grupa <i>Ri Sin Song</i> ir identificējusi kā KTDR valstspiederīgo, kas darbojas <i>Pan Systems Pyongyang</i> . <i>Pan Systems Pyongyang</i> Savienība ir iekļāvusi sarakstā par palīdzību izvairīties no Apvienoto Nāciju Organizācijas Drošības padomes uzliktajām sankcijām, mēģinot pārdot ieročus un saistītus materiālus Eritrejai. <i>Pan Systems</i> arī atrodas Galvenā izlūkošanas biroja kontrolē un rīkojas tā vārdā; minēto biroju Apvienoto Nāciju Organizācija ir iekļāvusi sarakstā.
14.	KIM Sung Su		22.1.2018.	ANO ekspertu grupa <i>Kim Sung Su</i> identificējusi kā <i>Pan Systems Pyongyang</i> pārstāvi Ķīnā. <i>Pan Systems Pyongyang</i> Savienība ir iekļāvusi sarakstā par palīdzību izvairīties no Apvienoto Nāciju Organizācijas Drošības padomes uzliktajām sankcijām, mēģinot pārdot ieročus un saistītus materiālus Eritrejai. <i>Pan Systems</i> arī atrodas Galvenā izlūkošanas biroja kontrolē un rīkojas tā vārdā; minēto biroju Apvienoto Nāciju Organizācija ir iekļāvusi sarakstā.
15.	KIM Pyong Chol		22.1.2018.	ANO ekspertu grupa <i>Kim Pyong Chol</i> ir identificējusi kā KTDR valstspiederīgo, kas darbojas <i>Pan Systems Pyongyang</i> . <i>Pan Systems Pyongyang</i> Savienība ir iekļāvusi sarakstā par palīdzību izvairīties no Apvienoto Nāciju Organizācijas Drošības padomes uzliktajām sankcijām, mēģinot pārdot ieročus un saistītus materiālus Eritrejai. <i>Pan Systems</i> arī atrodas Galvenā izlūkošanas biroja kontrolē un rīkojas tā vārdā; minēto biroju Apvienoto Nāciju Organizācija ir iekļāvusi sarakstā.
16.	CHOE Kwang Su	Trešais sekretārs KTDR vēstniecībā Dienvidāfrikā Dzimšanas datums: 20.4.1955. Pases Nr.: 381210143 (derīga līdz: 3.6.2016.)	22.1.2018.	ANO ekspertu grupa <i>Choe Kwang Su</i> identificējusi kā <i>Haegumgang Trading Company</i> pārstāvi. Šajā amatā <i>Choe Kwang Su</i> parakstīja KTDR un Mozambikas militārās sadarbības līgumu, pārkāpjot Apvienoto Nāciju Organizācijas Drošības padomes rezolūcijās paredzētos aizliegumus. Līgums attiecās uz ieroču un ar ieročiem saistītu materiālu piegādi uzņēmumam <i>Monte Binga</i> , kas ir Mozambikas valdības kontrolē.
17.	PAK In Su jeb Daniel Pak	Dzimšanas datums: 22.5.1957. Dzimšanas vieta: N. Hamgyong Diplomātiskās pases numurs: 290221242	22.1.2018.	ANO ekspertu grupa <i>Pak In Su</i> ir identificējusi kā personu, kas iesaistīta darbībās saistībā ar ogļu tirdzniecību no KTDR Malaizijā, pārkāpjot Apvienoto Nāciju Organizācijas Drošības padomes rezolūcijās paredzētos aizliegumus.

	Vārds, uzvārds	Informācija identifikācijai	Sarakstā iekļaušanas datums	Pamatojums
18.	<i>SON Young-Nam</i>	Pirmais sekretārs KTDR vēstniecībā Bangladešā	22.1.2018.	ANO ekspertu grupa <i>Son Young-Nam</i> ir identificējusi kā personu, kas iesaistīta zelta un citu priekšmetu kontrabandā uz KTDR, pārkāpjot Apvienoto Nāciju Organizācijas Drošības padomes rezolūcijās paredzētos aizliegumus.”